



# Le Câble

Chevaliers de Colomb • Conseil 1813 • Saint-Eustache

SEPTEMBRE 2019

FONDÉ LE 26 SEPTEMBRE 1915

VOLUME 104 - No 2

## Mot du Grand Chevalier

Chers Frères Chevaliers.

Quel bel été nous avons eu! Du beau temps pour vivre de belles activités en famille et avec les amis. À notre Conseil, nous avons déjà eu un accueil au 1er degré. De plus, notre tournoi de golf annuel s'est tenu le 10 août, interrompu par la pluie. Cependant, nous avons fêté agréablement le soir à notre salle du Conseil avec un souper savoureux, des prix de présence abondants et la danse vivante. Félicitations et MERCI aux organisateurs dont Sylvain Cadieux, Marc Lepage, Germain Lalonde, Léon Tremblay et de nombreux bénévoles. Ensuite, le 17 août, vos Officiers se sont réunis en Régie pour bien préparer notre année colombienne, dans la joie de vivre et l'implication généreuse. Quelle belle équipe d'Officiers dévoués et fraternels! Le 21 août, vos Officiers ont participé à une formation sur leur rôle et responsabilité. Plusieurs autres Officiers des conseils environnants s'étaient joints à eux dans notre salle du Conseil pour suivre attentivement cette formation donnée par Yannick, représentant du Suprême. Enfin, le 24 août, nous avons vécu une magnifique journée de pêche à Ste-Adèle avec des Frères Chevaliers accompagnés de leurs enfants et petits-enfants. Superbe journée sous le soleil et la bonne humeur. On reprendra cette belle activité l'an prochain.

Nous reprenons tous nos activités en ce mois de septembre. C'est le temps d'offrir à ceux que vous connaissez la chance de faire partie de notre Ordre généreux et donc de parrainer. Gardons dans notre coffre à gant d'auto une formule 100 pour faire signer les personnes intéressées. Vous pourrez les inviter à l'accueil au premier degré qui se tiendra tous les 4<sup>es</sup> lundis de chaque mois. Partageons cette chance de vivre la fraternité colombienne et d'aider les gens dans le besoin autour de nous.

Dès le 1er septembre, nous recommençons nos déjeuners mensuels. Je vous attends aussi à l'assemblée régulière du 3e lundi de chaque mois qui en septembre se tiendra le 16 septembre. À cette occasion, nous en profiterons pour procéder à la désignation du nom que porteront dorénavant nos salles du Conseil. Lors du **Festival de la galette**, nous participerons de plusieurs façons. Enfin, le 28 septembre, je vous invite à venir au **Méchoui** du Grand Chevalier avec votre parenté et vos amis. Les billets se vendent 35\$. Appelez-moi au 514-316-9526 pour vous en procurer.

Passez un beau mois de septembre et souvenez-vous qu'ensemble, nous bâtissons un monde meilleur.

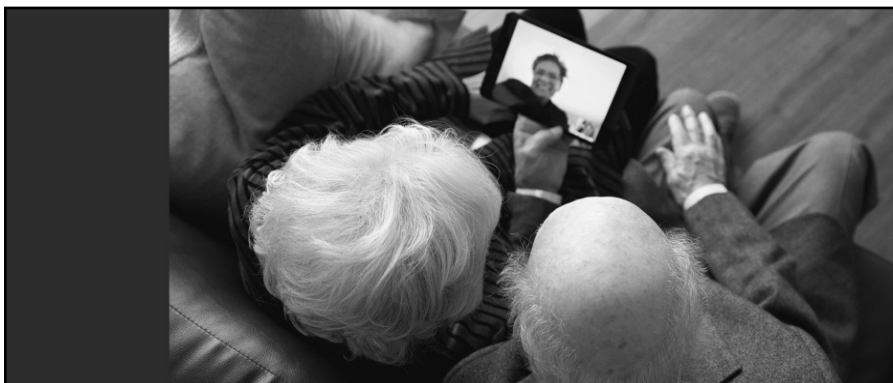
**Fraternellement,**

**Lucien Vallée**  
Grand Chevalier, conseil 1813



*Esprit d'Équipe, Fraternité, de Solidarité*

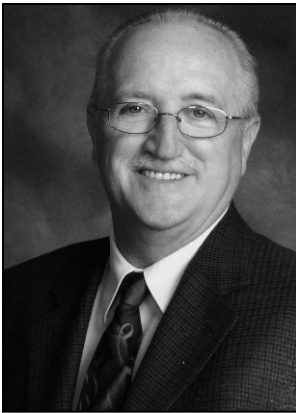
**UN MEMBRE PAR CONSEIL PAR MOIS. CHEZ-MOI IL Y A UNE PLACE POUR TOI.**



## Moments précieux

CHARTWELL L'UNIQUE  
435, rue Bibeau, Saint-Eustache  
579 379-8904 • CHARTWELL.COM

 **CHARTWELL**  
résidences pour retraités



## Mot du Fidèle Navigateur DE L'ASSEMBLÉE PAUL-SAUVÉ

Bonjour Frères Chevaliers, et Sir Chevaliers

Comme le temps passe vite, nous voici déjà à l'aube d'une nouvelle année colombienne remplie de bons moments et de fraternisation.

Je ne veux pas oublier de remercier très sincèrement tous les Sir Chevaliers pour leur confiance en m'acceptant comme Fidèle Navigateur, je pourrai être à la hauteur de ce poste grâce à vous tous, membre de l'assemblée, car seul je ne suis rien, mais avec une excellente équipe, je serai apte à relever d'excellents défis. En somme, c'est l'affaire d'une équipe et non l'affaire d'une seule personne.

Je veux féliciter tous ceux qui ont accepté un poste au sein de l'assemblée; soyez certain qu'ensemble, nous allons former une excellente famille et bien résoudre les problèmes existants et ceux qui se présenteront.

Notre Assemblée a toujours besoin de relève pour assurer la continuité de notre engagement. J'invite tous les chevaliers qui le désirent à faire partie de notre Assemblée.

Nous serions contents de vous avoir avec nous.

Ps/ Chacun est unique avec un talent, une force, une capacité, une aptitude avec lesquels il peut exceller. **Chacun a le potentiel de faire grandir l'étincelle qui l'habite.**



**Jacques Séguin**  
Fidèle Navigateur  
Assemblée Paul Sauvé 2326

# Espace Vape

Articles pour vapeurs

**211, rue Saint-Eustache**  
**Saint-Eustache, J7R 2L8**  
**450.491.8273**

**espacevape@gmail.com**  
**espacevape.ca**

*À deux pas du*  
*Manoir Globensky!*

### Heures d'ouverture

Lundi	10:00 à 18:00
Mardi	10:00 à 18:00
Mercredi	10:00 à 18:00
Jeudi	10:00 à 20:00
Vendredi	10:00 à 20:00
Samedi	10:00 à 16:00
Dimanche	10:00 à 16:00

**LE SPECIALISTE**

Station Service Jocelyn Pilon inc.  
247 Grande-Côte  
St-Eustache, QC J7P 1B7

Jocelyn Pilon

- Air climatisé
- Injection
- Silencieux
- Freins
- Direction
- Suspension

Tél. : (450) 491-2020 • Téléc. : (450) 491-7508  
www.lespecialiste.ca




**H/Q Hypothèques Québec.com**

**François Bertrand**  
Courtier hypothécaire agréé  
Conseiller en sécurité financière

Appelez dès aujourd'hui!  
**514 668-0368**

DEPUIS 1941

**CONSTANTIN**



**www.constantin.ca**  
1054, boul. Arthur-Sauvé, Saint-Eustache (Québec) J7R 4K3  
T (450) 473-2374 | michael\_constantin@constantin.ca

# MERCI À NOS FIDÈLES PARTENAIRES ET COMMANDITAIRES TOURNOI DE GOLF DU 10 AOÛT 2019

## PARTENAIRES DIAMANT

### 500\$ & +

Chartwell L'Unique  
Le Sélection Deux-Montagnes  
Benoît Charette (Député fédéral)  
Délices de la Place  
Restaurant Le Four

## PARTENAIRES OR

### 100\$ & +

Buffet Amie-Joie  
Canadian Tire St-Eustache  
Lacroix pièces d'autos  
Bull Eyes Boisbriand  
Les Pneus Alain  
Transmission Lortie  
Métro Plus 753 Arthur-Sauvé  
Marché Métro Plus 219 St-Laurent  
Yvan Cadieux  
Gilbert Lanier (cours de danse)  
Silencieux Bélisle  
Jean Jolicoeur  
Garage Bélisle (Martin)  
Résidences funéraires Goyer  
Cabane à sucre Lalande  
Sanbec  
Les Grands Explorateurs  
Caisse Desjardins St-Eustache-Deux-Montagnes  
Assemblée Paul-Sauvé  
Érablière Jean Labelle  
Salon funéraire Guay  
Lavallée, Binette, Brière  
Ville St-Eustache  
Restaurant Steak Frites  
Vézina & Fils Boisbriand

## PARTENAIRES OR

### 100\$ & +100\$ & + (suite)

Le Chalet du Ruisseau  
Pneus Nicoletti 25<sup>e</sup> avenue  
Pétrole Bélisle 25<sup>e</sup> avenue  
Corporation du Moulin Légaré  
Conseil des Arts St-Eustache  
Metro Martel & Perrier Arthur-Sauvé Laval-Ouest  
Brunelle Ford - 500 Dubois St-Eustache  
Entreprises J.G. Breton Laval-Ouest  
Intermiel  
Enseignes Courville  
Alarmes Jean-Paul Bigras  
Décoration Horticole Guy Lajoie  
Station-service Henri Pilon  
Bélisle Location Camions  
Clinique dentaire Lacouture  
CRH (Demix Agregat)  
Autobus Robert Paquette et Kim Paquette  
Peinture Le Corbusier  
Boston Pizza St-Eustache  
Kia St-Eustache  
Papeterie Mobile G.S.  
Sport Expert  
Climat Dorais Inc.  
Excel Technologie Bernard Binette  
Portes et Fenêtres VV (Viateur Veilleux)  
Groupe JCL  
Bowling Terminus  
Chambre de commerce

## PARTENAIRE ARGENT

### (prix de présence)

Vitro Plus  
Gilles Landreville

## PARTENAIRE ARGENT

### (prix de présence) (suite)

Garage Manas Deux-Montagnes  
Cloutier et Longtin Comptables  
Robert Fragasso, avocat  
François Bertrand Hypothèque Québec  
Cage aux Sports St-Eustache  
Famille Constantin  
Piscine Alain Rioux  
Club Piscine  
Coiffure Mario  
Fleuriste Monsieur Henri  
Au Masculin  
Jardins Michel Corbeil  
Restaurant Farsa  
C & E Informatique  
Chaussures Roger Inc.  
Vitrerie Grande-Côte  
Salon Guy Brunet  
Pharmacie Familiprix 380 Arthur-Sauvé  
Restaurant Daytona  
Le Rameau d'Or  
Orthothérapie Catherine Filion  
Benny's et Cie.  
Ville St-Eustache  
Marché IGA Quintal Laval-Ouest  
Alger Aluminium boul. Ste-Rose Laval  
Restaurant Oeufolie  
Restaurant Fellini  
Café Plus  
Restaurant 25<sup>e</sup> avenue  
La Douceur du Terroir  
Restaurant Casa Grecque  
Rôtisserie St-Hubert St-Eustache



**Linda Lapointe**  
députée fédérale Rivière-des-Mille-Îles  
450 420-5525  
linda.lapointe@parl.gc.ca

61, chemin de la Grande-Côte  
Boisbriand, Québec J7G 1C8



**BENOIT CHARETTE**  
Député de Deux-Montagnes  
Ministre de l'Environnement et de la  
Lutte contre les changements climatiques



Hôtel du Parlement  
1045, rue des Parlementaires  
Québec (Québec) G1A 1A4  
Bureau de circonscription  
477, 25<sup>e</sup> Avenue, bureau 230  
Saint-Eustache (Québec) J7P 4Y1  
Tél. 450 623-4963 Téléc. 450 623-7178  
Benoit.Charette.DEMO@assnat.qc.ca  
@CharetteB



*Pierre Charron*  
MAIRE

145, rue Saint-Louis  
Saint-Eustache (Québec) J7R 1X9  
Tél. : 450 974-5014  
Télééc. : 450 974-5203  
maire@ville.saint-eustache.qc.ca



# CHARGEMENT DU CONTENEUR CASIRA

Ce chargement a été complété le 15 août 2019 à Mirabel pour être dirigé vers Itacurubi au Paraguay.

Merci à tous les bénévoles de Casira et nos généreux donateurs. Merci au Chevaliers de Colomb de notre région pour leur participation et pour tout l'équipement.

Merci à monsieur René Labelle et sa conjointe pour leur accueil.

Michelle et moi avec plusieurs autres bénévoles de Casira, nous serons à Itacurubi en janvier prochain pour la distribution.

**Denis Fillion**



**Farsa**  
Traiteur

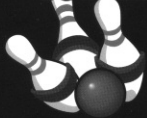
- Mariage
- Buffet
- Cocktail dinatoire
- Réception de tous genres

WWW.FarsaTraiteur.com

info@farsatraiteur.com

3101 chemin d'Okla, Ste-Marthe-sur-le-lac J0N 1P0 Tél: (514) 655-4410

**SAISON DE QUILLES  
DU PARC**



OUVERT À L'ANNÉE  
SITE DE LOTERIE VIDÉO

Sébastien Proulx, prop.

450 472-6032

66 boul. Industriel suite 101, Saint-Eustache, QC J7R 5C2

Le Club  
**Coeurs Joyeux**  
ST-EUSTACHE INC.

FADOQ

184, rue Saint-Eustache, bureau 216, Saint-Eustache, Qc J7R 2L7

Tél.: 450-491-6860 • coeursjoyeux1@hotmail.com



# ACTIVITÉS À VENIR



## SEPTEMBRE 2019

1	DÉJEUNER
6	BRIDGE 12 HEURES
6	CAFÉ FRATERNEL
8	MESSE
8	VÉLO À NOTRE SANTÉ
11	RÉGIE 3 <sup>e</sup> DEGRÉ
13	BRIDGE 12 HEURES
13	CAFÉ FRATERNEL
14	HÔTE DE L'ASSE. DU DISTRICT # 6 DE 9H00 À 15H00
14-15	FESTIVAL DE LE GALETTE
15	FÊTE AU CIMETIÈRE
16	ASSEMBLÉE GÉNÉRALE 3 <sup>e</sup> DEGRÉ
17	ASSEMBLÉE RÉGIE ET GÉNÉRALE 4 <sup>e</sup> DEGRÉ
20	BRIDGE 12 HEURES
20	CAFÉ FRATERNEL
22	JOURNEE COLOMBIENNE 9H30
27	BRIDGE 12 HEURES
27	CAFÉ FRATERNEL
28	MECHOUI DU GRAND CHEVALIER À 18H

## OCTOBRE 2019

4	BRIDGE 12 HEURES
4	CAFÉ FRATERNEL
5	CONGRÈS RÉGIONAL
6	DÉJEUNER
9	RÉGIE 3 <sup>e</sup> DEGRÉ
11	ÉLECTIONS FÉDÉRALES
11	CAFÉ FRATERNEL
12	ÉLECTIONS FÉDÉRALES
13	MESSE
13	ÉLECTIONS FÉDÉRALES
14	ÉLECTIONS FÉDÉRALES
15	ASSEMBLÉE RÉGIE ET GÉNÉRALE 4 <sup>e</sup> DEGRÉ
18	BRIDGE 12 HEURES
18	CAFÉ FRATERNEL
20	SPAGHETTI F.D.I.
21	ÉLECTIONS FÉDÉRALES
25	BRIDGE 12 HEURES
25	CAFÉ FRATERNEL
28	ASSEMBLÉE GÉNÉRALE 3 <sup>e</sup> DEGRÉ INVITÉS: L'UNIQUE

*Les Manoirs*  
**PAINCHAUD**  
RÉSIDENCE POUR ÂGÉS

Une résidence au cachet champêtre ou règne une ambiance chaleureuse et sympathique.

450 491-0916  
380, Chemin de la Grande-Côte  
Saint-Eustache (Québec) J7P 1H3  
manoir.painchaud@hotmail.ca

Entendre c'est merveilleux

L'aide auditive sur-mesure en titane véritablement discrète!

Simplifiez-vous la vie avec les aides auditives rechargeables.

• Prothèses auditives  
• Accessoires sans-fil  
• Test de dépistage  
• Gestion des acouphènes

Gaudreault & Rhéaume  
audioprothésistes [www.bellaudition.com](http://www.bellaudition.com)

MÉDI-CENTRE CHOMEDEY  
610, boul. Curé-Labelle, bur. 17, Laval (en haut du Jean-Coutu)  
450 688-3690 | 514 522-9898 (aussi à Montréal sur rendez-vous)

**VITROPLUS/Ziebart**  
VITRES-ACCESSOIRES-PROTECTION-ESTHÉTIQUE

VITROPLUS SAINT-EUSTACHE Service mobile disponible

Stéphane Patrie  
Fernand Grenier

461, boul. Arthur-Sauvé  
Saint-Eustache (Québec) J7P 2B3

Tél.: (450) 472-7772  
Fax: (450) 472-3929  
info@vitroplus49.ca

**BOISERIES MILLE ÎLES**

[www.boiseriesraymond.com](http://www.boiseriesraymond.com)

431-10 Avenue Mathers  
St-Eustache, Qc  
J7P 4C1

Bur. 450-472-1810  
Fax 450-472-2060

**Ventilex**  
Ventilation • Climatisation • Contrôle-Service  
Depuis plus de 30 ans

Hughes Vallée  
Directeur général

348, boul. Industriel  
St-Eustache (Québec) J7R 5R4  
T: (450) 473-9843 poste #237  
Cell.: (514) 973-4866  
F: (450) 473-9385  
@: hvallée@ventilex.qc.ca

Membre CMMTQ



# Soirée Méchoui

**SAMEDI LE 28 SEPTEMBRE 2019**  
**À LA SALLE DES CHEVALIERS DE COLOMB**  
109 RUE ST-NICOLAS, SAINT-EUSTACHE

**MUSIQUE PAR MULTIGAME**  
**ADMISSION: 35,00\$**

**INFORMATION ET RÉSERVATION**  
**SYLVAIN CADIEUX 514-512-6917**  
**LUCIEN VALLÉE 450-473-5264 - 514-316-9526**



**LE MÉCHOUI**  
*du Grand Chevalier*

Soirée dansante avec le groupe  
<< Musique Multi-Gamme >>  
Prix 35 \$ / personne

**LES CHEVALIERS DE COLOMB - CONSEIL 1813**  
Sous la présidence d'honneur de  
**Lucien Vallée**, Grand chevalier.

Ont l'honneur de vous inviter à leur méchoui annuel

Samedi le **28 septembre 2019** - 18h00  
à la salle des Chevaliers de Colomb,  
109, rue Saint-Nicolas, Saint-Eustache

**IMPRIMERIE YSTA INC.**  
SPÉCIALISTE DU PAPIER IMPRIMÉ  
Tél.: 450.621.0632  
info@imprimerieysta.com  
www.imprimerieysta.com

**AU MENU**  
Porc, boeuf et jambon  
Service de traiteur :  
Cabane à sucre Lalande

**Responsable :**  
Sylvain Cadieux ex grand chevalier:  
514 512-6917  
**Billetterie :**  
Lucien Vallée  
450 473-5264  
Cellulaire: 514 996-9526

001 001



**Desjardins**  
Caisse de  
Saint-Eustache-Deux-Montagnes

Siège social  
575, boulevard Arthur-Sauvé  
Saint-Eustache (Québec) J7P 4X5  
450 473-6875 poste 2100

Télécopieur : 450 473-1343  
richard.tasse@desjardins.com  
www.macaissesdesjardins.com



(450) 472-7208  
1-888-301-7208

www.buffetamiejoie.com  
700, Boul. Industriel, Suite 4, Saint-Eustache (Québec) J7R 5V3

Tél.: (450) 473-5934  
Fax: (450) 473-7022



**Jonathan Goyer**  
CONSEILLER AUX FAMILLES  
jonathan.goyer@rfgoyer.com

**Fleuriste**  
*Coquelicot*  
 Tél.: (450) 473-3980

28, Dubois, St.-Eustache (Face à l'hôpital St-Eustache)

MEMBRE  
**SERRUPRO**  
**Serrurier St-Eustache Ltée**  
 138-B, St-Laurent, St-Eustache (Québec) J7P 5G4  
 www.serrupro.ca

RÉSIDENTIEL COMMERCIAL INDUSTRIEL  
 VENTE SERVICE RÉPARATION  
**Tél.: (450) 623-4373**  
 Fax: (450) 623-2973

- Salle d'exposition de serrures de tous genres
- Réparation de serrures d'autos
- Ferme-portes, barres-paniques, coupe-froid
- Serrures digitales et contrôlées
- Achat et vente coffre-fort neuf et usagé

**Les salons funéraires**  
**Quay Inc.**

Dignité

418 Labelle  
 Rosemère, QC J7A 3R8  
 Tél. bur.: 514-871-2020  
 Télécopieur: 450-434-3045  
 Une division de Service Corporation Internationale (Canada) Limited

Les Constructions  
**multico**  
 COMMERCIAL • INDUSTRIEL • RÉSIDENTIEL  
**Christian Brassard, président**

415, rue Blouin St-Eustache (Qc) J7R 4T6  
 Tél.: (450) 623-0085  
 Fax: (450) 623-8561  
 Cell.: (514) 863-5291  
 Courriel: christianbrassard@multico.ca

R.B.Q. 8249-6092-44

**IGA**

Éric Hébert  
 Propriétaire

Marché Hébert inc.  
 299, boulevard Arthur-Sauvé  
 Saint-Eustache (Québec)  
 J7P 2B1  
 Tél.: 450-472-1558  
 Téléc.: 450-472-3266  
 iga08261steustache@sobeys.com

**climat Dorais Inc.**

Chauffage  
 Climatisation  
 Thermopompe

Résidentiel - Commercial - Industriel  
 R.B.Q. 8325-7154-42

Sébastien Dorais • Claude Dorais  
 Propriétaires

4242, Stéphanie, Laval (Québec) H7R 6J1  
 Tél.: (450) 314-1160 • Téléc.: (450) 314-1159  
 climatdorais@videotron.ca • www.climatdorais.com

**Club express** | **PAPETERIE MOBILE G.S**

David Sigouin  
 Propriétaire

T. (450) 472-6088  
 F. (450) 472-4848  
 admin@pmobiles.com  
 www.pmobiles.com

255 boul. Arthur-Sauvé local 103 | St-Eustache QC | J7P 2A9

**Chevaliers de Colomb ASSURANCE**  
 votre bouclier pour la vie  
**CHEVALIERS DE COLOMB DU QUÉBEC**

Jean Bisson  
 Conseiller fraternel

6, de la Charente, Blainville Qc J7C 4M4  
 Bur.: 579 635-1882 | Téléc.: 579 635-1883 | Cell.: 514 245-6687  
 Courriel: jean.bisson@kocf.org

License Complète Tél.: (450) 472-1414 ou 1415

**Restaurant CHÂTEAU LAFITTE**  
 Mets italiens • Pizza • Viande fumée  
 Sous-marins • Club Sandwich • Grillades  
 Fruits de mer • Brochettes & Souvlaki

464, rue du Parc, suite 120  
 St-Eustache, QC J7R 0C9  
 www.chateaulafitte.ca  
 info@chateaulafitte.ca

**Robert Paquette Autobus et Fils Inc.**

222, 25e Avenue St-Eustache, Qc J7P 4Z8  
 www.autobus-paquette.qc.ca  
 Téléphone: (450) 473-4526  
 (450) 473-6363  
 Fax: (450) 472-9618

Martin Paquette

**LALANDE**  
 RÉUNIONS - RÉCEPTIONS - ÉVÉNEMENTS  
 SAINT-EUSTACHE

862, Montée Laurin, St-Eustache, QC J7R 0J2  
 T.: 450 473-3357 ou 888 682-3357  
 F.: 450 473-0112  
 info@alalande.ca  
 www.lalande.ca

peinture  
**MICCA inc.**  
 paint

ST-EUSTACHE  
 Sylvain Dufort

204 rue Lapointe St. Eustache, QC J7R 1Z8  
 http://www.micca.ca  
 Angle Arthur Sauvé et Grande-Côte  
 Tél. & Fax: (450) 472-8290

LES TRANSMISSIONS  
**Lortie**  
 et Fils Inc.

559, Boul. Arthur-Sauvé St-Eustache, Qc J7P 4X5  
 (450) 473-3847

(Prop. Mario Pion)

Jean-François Hébert, B. Pharm.  
 Pharmacien - propriétaire  
 et Gaétan Couillard

142-A, 25e Avenue St-Eustache (Québec) J7P 2V2  
 (450) 472-4800 (450) 472-2145

affilié à : **UNIPRIX**

**ALARMIÉS**

- Système de sécurité • Caméras • Cartes d'accès
- Centrale de surveillance • Câblages

www.alarmsjbigras.com

Jean-Paul Bigras  
 Conseiller technique

800: 1949-2669-49  
 560, rue Myre Saint-Eustache Québec J7R 4S5  
 Tél.: (450) 472-3725  
 Fax: (450) 623-5348  
 alarmsgjbigras@videotron.ca

réno-maitre

**Sutton**

groupe sutton -  
 sélect du patrimoine inc.  
 COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

43, rue St-Eustache St-Eustache, Qc J7R 2L2  
 bur.: (450) 472-7730  
 fax: (450) 472-6553  
 vaillancourtj@sutton.com  
 www.suttonquebec.com

JEAN PIERRE VAILLANCOURT  
 Courtier immobilier agréé  
 cell.: (514) 512-4003

Les Entreprises Thermopompe  
 Climatisation  
**MPH**  
 Ventilation  
 Chauffage  
 Électricité

174 Boul. Industriel, St-Eustache, J7R 5C2  
 Vente \* Installation \* Service 450-623-8677  
 www.LesEntreprisesMPH.com

Service clé en main  
 Tout sous le même toit  
 Aucun sous traitant

Michel Prud'homme, propriétaire

infomph@videotron.ca  
 Licence R.B.Q. 8311-3779-24

**TREMBLAY CORMIER**  
 avocats

Me Serge Tremblay, LL.B  
 serge@sergetremblay.com

102, rue Féret, Saint-Eustache (Québec) J7R 2T5  
 T. 450 491-2324 F. 450 472-3399

**FERME AVICOLE YVES LABELLE ET FILS**  
 «Venez chercher vos oeufs directement à la ferme»

Oeufs bruns et blancs  
 Poulet de grain (si disponible)  
 Miel  
 Sirop d'érable  
 Farine de sarrasin et de blé entier

428, ch Grande-Côte St-Eustache, Qc J7P 1H8  
 entre l'autoroute 13 et la 25<sup>ème</sup> avenue  
 Tél.: (450) 473-4327

**BOÎTES PLANTES MULTI 2012**  
 Division de 9265-9465 Québec inc.

4359, boul. Dagenais Ouest Laval (Québec) H7R 1L3  
 Téléphone (514) 416-0506  
 E-mail ventes@bpmulti.com infographie@bpmulti.com  
 Site internet www.bpmulti.com

- CRÉATION D'EMBALLAGE ET PRODUCTION DE BOÎTES CARTON PLAT ET ONDULÉ
- CONCEPTION GRAPHIQUE ET INFOGRAPHIE
- IMPRESSION
- DÉCOUPE
- IMPRESSION NUMÉRIQUE

DANIEL BERTHIAUME  
 dberthiaume@bpmulti.com



## Une petite pensée

« Il est aussi important de savoir écouter plutôt que d'avoir la parole trop facile. »

## Anniversaires, naissances, décès, maladie, etc...

### DÉCÈS

**Frère Percy Hoffman,**  
décédé le 26 juillet 2019 à l'âge de 76 ans.

**Frère Jacques Grosso,**  
décédé le 28 juillet 2019 à l'âge de 82 ans

**Madame Jeanne Bergeron,**  
épouse de frère Adrien Guindon, décédée le 4 août 2019 à l'âge de 76 ans.

**Jacques Boucher,**  
beau-frère de frère Jean Arsenault, décédé le 16 août 2019.  
*Sincères condoléances aux familles éprouvées*

**VOUS CONNAISSEZ UN FRÈRE CHEVALIER OU UN PARENT PROCHE QUI EST MALADE,  
DÉCÉDÉ OU DONT L'ÉPOUSE A DONNÉ NAISSANCE À UN ENFANT ?  
COMMUNIQUEZ IMMÉDIATEMENT AVEC LE FRÈRE RAYMOND LADOUCEUR AU (450) 473-3962  
OU À LA SALLE DU CONSEIL AU (450) 473-5264**

## HORAIRE DE BUREAU

### LES CHEVALIERS DE COLOMB, CONSEIL 1813

109, rue Saint-Nicolas, Saint-Eustache (Québec) J7R 2B5  
Téléphone: (450) 473-5264 - Télécopieur: (450) 473-6526  
SITE WEB: [www.chevaliersdecolomb1813.com](http://www.chevaliersdecolomb1813.com)  
COURRIELS: [cdc1813grandchevalier@videotron.ca](mailto:cdc1813grandchevalier@videotron.ca)  
[cdc1813secretairefinancier@videotron.ca](mailto:cdc1813secretairefinancier@videotron.ca)

**GRAND CHEVALIER**  
Lundi et mercredi de 19h à 21h30

**SECRÉTAIRE FINANCIER**  
Lundi et vendredi de 19h à 21h00

**JUILLET:**

1ère semaine: Lundi seulement  
2e et 3e semaine: Pas de bureau

**AOÛT:** Lundi seulement

### Station Service HENRI PILON LTÉE

À VOTRE SERVICE DEPUIS 1958



RÉPARATION GÉNÉRALE - REMORQUAGE 24 HEURES

**Christian Pilon**  
propriétaire

275, boul. Arthur-Sauvé  
Saint-Eustache, Québec J7P 2B1

(450)  
**473-4180**

### Café Plus inc.

541, rue St-Eustache (angle Industriel), St-Eustache Qc J7R 7E6  
Tél.: (450) 473-5069 • Téléc.: (450) 473-4736 • [cafepius@videotron.ca](mailto:cafepius@videotron.ca)



**FAMILLE  
CONSTANTIN**

Téléphone: (450) **473-2374**  
1054, boul. Arthur-Sauvé, Saint-Eustache  
[WWW.CONSTANTIN.CA](http://WWW.CONSTANTIN.CA)

**Cabane à Sucre**  
Repas et ambiance exceptionnels depuis 1941

**Salles de réception**

7 salles climatisées • barbeques • musique • décoration • et autres



**Les Produits d'Annon.**  
Plats cuisinés congelés disponibles à l'année

### Vezina & FILS EXPERTS COUVREURS

De père en fils depuis 1963

Un nouveau TOIT  
à meilleur PRIX!

Estimations gratuites

RESIDENTIEL • COMMERCIAL • INDUSTRIEL

**Paul Vézina**  
[paul@vezinafils.com](mailto:paul@vezinafils.com)

3939, Alfred Laliberté,  
Boisbriand (Québec) J7H 1P7

T 450 435 3530 F 450 434 1725  
Sans Frais : 1 800 315 3530  
[www.vezinafils.com](http://www.vezinafils.com)

ENTREPRENEUR  
ACCREDITÉ  
APCHQ  
LICENCE D'ENTREPRENEUR  
3090-9147-85



**Toitures  
Boisbriand inc.**

3939, Alfred Laliberté  
Boisbriand, (Québec)  
J7H 1P7

Tél. : 450-435-3530  
800-315-3530  
Fax : 450-434-1725

**Richard Vézina**  
[richard@vezinafils.com](mailto:richard@vezinafils.com)

■ RESIDENTIEL ■ COMMERCIAL ■ INDUSTRIEL  
Asphalte, Bardeaux, Membrane élastomère  
ESTIMATIONS GRATUITES

ENTREPRENEUR  
ACCREDITÉ  
APCHQ  
LICENCE D'ENTREPRENEUR  
5096-1987-01



**La Place d'Amitié**

517, Arthur Sauvé  
St-Eustache, Qc.  
J7P 4X4

Tel.: (450) 491-2383  
Fax: (450) 491-7586

**Kostas & George**

[www.richies.restomenu.ca](http://www.richies.restomenu.ca)

Location d'uniformes

## Élégance

Buanderie commerciale et industrielle

**450-473-9000**

160, Boul. Industriel, Saint-Eustache,  
Québec, J7R 5C2 • Fax : 450-472-4567

**Pierre Montpetit**

## CPA

COMPTABLES  
PROFESSIONNELS  
AGRÉÉS

**Borduas Goineau CPA inc.**

**Martin Goineau, CPA, CGA**

338, Ch. de la Grande-Côte,  
Saint-Eustache (Québec)  
J7P 1G1

Tél. : (450) 473-3103 poste 202  
Fax : (450) 472-7427  
[martin@bordualain.com](mailto:martin@bordualain.com)

Salon  
**BARBIER**  
Brunet & fils

Mardi - Mercredi 9 AM - 5 PM  
Jeudi - Vendredi 9 AM - 7 PM  
Samedi 8 AM - 3 PM  
Dimanche - Lundi FERMÉ

98, rue St-Eustache,  
St-Eustache, Québec  
450.473.7508

SANS RENDEZ-VOUS